

COOPERATION TECHNIQUE SUISSE
B. P. 178 - Tél. 72-36-90
NIAMEY - NIGER

Niamey, le 17 mars 1981

t.311 Niger - RU/rf

Délégation de la Commission
des communautés européennes

Niamey

Assistance de la Suisse au Niger

an	1981	04	PD			a/a
Date	24.3	25.3	17			
Visa	100	000	17			000
EDA		24.0381		-9		
Ref. <u>1.311 Niger</u>						

Madame la Déléguée,

Faisant suite à la demande téléphonique de votre conseiller économique, je vous prie de trouver en annexe un exemplaire de la liste des projets de développement de la Coopération suisse dans la région de l'Afrique occidentale en 1981. Vous pourrez trouver dans ce document des informations générales sur nos projets au Niger.

S'agissant des engagements pris au cours des années 1976 à 1980 en faveur du Niger, je vous livre ci-après les renseignements souhaités pour les différentes actions entreprises par la Suisse :

a) Alphabétisation fonctionnelle dans les régions de Tillabéry et de Tahoua

- décembre 1976 à avril 1979

- . accord du 27.12.1976 32'502'000 CFA
- . assistance technique (48 h/m) Fr.s. 242'000.-

- mai 1979 à avril 1982

- . accord du 9.8.1979 Fr.s. 580'560.-
- . assistance technique (108 h/m) Fr.s. 769'350.-

b) Centre de formation des cadres de l'alphabétisation

- décembre 1976 à août 1978

- . accord du 27.12.1976 29'520'000 CFA
- . assistance technique (28 h/m) Fr.s. 150'000.-

- septembre 1978 à août 1982

- . accord du 17.8.1978 Fr.s. 351'450.-
- . assistance technique (96 h/m) Fr.s. 646'550.-

./.

c) Création de puits villageois et pastoraux

Il s'agit de la 2e phase d'un projet réalisé par l'Institut universitaire d'études du développement (IUED) à Genève. Le Gouvernement suisse supporte 75% des coûts mentionnés ci-dessous; le reste du financement est assuré par la ville et l'Etat de Genève :

- septembre 1977 à juillet 1981 (prolongation nécessaire d'une année au moins)

- . accord du 21.6.1977 264'600'000 CFA
- . assistance technique (48 h/m) et gestion Fr.s. 583'280.-

d) Remise en état de 20 stations de pompage

- octobre 1976 à juillet 1978

- . accord du 11.5.1976 Fr.s. 350'000.-
- . assistance technique (22 h/m) Fr.s. 117'000.-

e) Embouche paysanne dans la région de Boubon

- juin 1976 à octobre 1978

- . accord du 4.5.1976 7'338'500 CFA
- . assistance technique (29 h/m) Fr.s. 132'000.-

- novembre 1978 à novembre 1981

- . accord du 17.8.1978 Fr.s. 829'300.-
- . assistance technique (36 h/m) Fr.s. 277'000.-

f) Renforcement du Service hydrogéologique

- août 1979 à juillet 1981

- . accord du 6.10.1979 + avenant août 1980 Fr.s. 1'355'000.-
- . assistance technique (96 h/m) et gestion Fr.s. 845'000.-

g) Aménagement rôneraie du Dallol Maouri

- janvier 1981 à décembre 1983

- . accord du 4.12.1980 Fr.s. 1'340'000.-
- . assistance technique (36 h/m) Fr.s. 260'000.-

h) Aménagement autour de forages

- janvier 1981 à décembre 1983

- . accord du 4.12.1980 Fr.s. 1'140'000.-
- . assistance technique (36 h/m) Fr.s. 260'000.-

i) Développement agricole de Ouriamija (Tahoua)

Il s'agit de la 3e phase d'un projet réalisé par SWISSAID (ONG suisse). La Coopération suisse supporte 55% du coût

de la phase; le reste du financement provient des fonds propres de l'ONG;

- engagement du 14.4.1980 Fr.s. 108'000.-
- j) - réalisation en 1980-1981
- j) Contributions à des projets d'organisations internationales
 - IPDR Kolo (FAO), pour 1976 Fr.s. 367'730.-
 - Développement des cultures fourragères et améliorantes en zone soudano-sahélienne (FAO), projet couvrant Mali, Haute-Volta et Niger, pour 1977-1980 Fr.s. 1'400'000.-
 - Centre agrhymet (OMM), pour 1978-1981 (+ un expert associé pendant 30 mois) Fr.s. 500'000.-
 - Programme d'assistance spéciale (UNICEF), pour 1978-1982 Fr.s. 2'900'000.-
- k) Contributions pour des volontaires d'ONG suisses
 - en 1977 Fr.s. 16'300.-
 - en 1978 Fr.s. 11'000.-
 - en 1979 Fr.s. 4'800.-
- l) Bourses universitaires en Suisse
 - en 1978 Fr.s. 33'000.-
 - en 1979 Fr.s. 75'000.-
 - en 1980 Fr.s. ...-
- m) Aide alimentaire
 - en 1976 : achat local de mil (Fr.s. 250'000.-) et de niébé (Fr.s. 300'000.-); autre ?
 - en 1977 : pas de chiffres disponibles;
 - en 1978 : fourniture de lait en poudre pour une valeur de Fr.s. 278'000.-;
 - en 1979 : fourniture de 13 t de lait en poudre entier, de 13 t de lait en poudre écrémé, vitaminé et sucré et de 0,5 t de predigested milk;
 - en 1980 : fourniture de 3 t de lait en poudre entier et de 3 t de lait en poudre écrémé, vitaminé et sucré.

Pour votre information, je vous signale qu'un accord-cadre de coopération technique a été signé le 7 août 1978 entre la Confédération suisse et la République du Niger.

Je reste évidemment à votre disposition, au cas où vous souhaiteriez obtenir d'autres renseignements sur nos activités au Niger .

Veillez agréer, Madame la Déléguée, l'assurance de ma considération distinguée.

Le Coordonnateur
(F. Roduit)